Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

Band: 39 (1992)

Heft: 10

Artikel: Grüne, gelbe und rote Schilder

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-368232

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

ZUPLA-Hinweis in jedem Haus der Stadt Luzern

Grüne, gelbe und rote Schilder

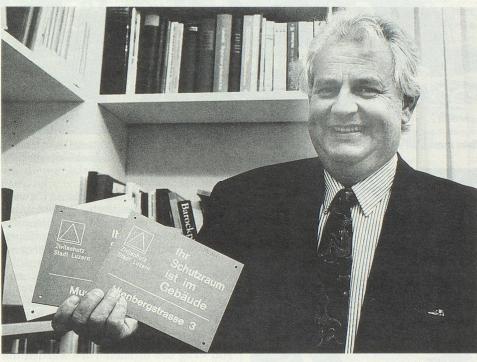
rei. Die Aktion begann am 21. September und endet am 18. Dezember. Insgesamt rund 230 Mann der ZSO der Stadt Luzern bringen in 5533 Gebäuden ZUPLA-Hinweisschilder an, so dass inskünftig jeder Hausbewohner in der Stadt Luzern über den Standort seines Schutzplatzes im Bild ist.

Weshalb dieser Aufwand? Auslöser war der Golfkrieg, während dessen Verlauf die Zivilschutzstelle mit Anfragen bezüglich dem Schutzraumbezug geradezu überschwemmt wurde. Weit über 1000 Bewohner wollten damals wissen, wo sich ihr Schutzraum befinde, wann er bezogen werden müsse usw. Eine eklatante Informationslücke trat zutage, obwohl die ZSO Luzern seit 1979 in der Lage ist, Fragen aller Stadtbewohner über die für sie reservierten Schutzplätze exakt zu beantworten und obwohl immer wieder über Quartier- und Briefkastenaktionen und an Tagen der offenen Tür über die ZUPLA informiert worden war.

«Das muss ändern», beschloss der Stadtrat und gab dem Zivilschutz einen entsprechenden Auftrag. Nach gründlicher Evaluation und Vorplanung stellten ZSO-Angehörige in Eigenregie gegen 6000 Aluminiumschilder im Format 19 × 15 cm her und beschrifteten diese. Eine Erleichterung war, dass in der Stadt Luzern die Schutzplatz-Zuweisung häuserweise erfolgt, womit auch in den Schutzräumen die Wohngemeinschaft erhalten bleibt.

Eine Sache der SRO

Für die Schildermontage wurden handwerklich begabte Angehörige der Schutzraumorganisation aufgeboten



Stadtpräsident Franz Kurzmeyer: «Die bisher gewählten Kommunikationsmittel genügen nicht. Die Bürgerinnen und Bürger benötigen eine Informationsquelle, die stationär ist. (Foto: zvg.)

und zuvor geschult. Und nun sind sie in Zweiergruppen unterwegs. Sie haben den Auftrag, die Schilder vorzugsweise im Bereich des Hausausganges zu montieren. Sind der Eigentümer, der Verwalter oder der Hauswart zugegen, wird auf Standortwünsche Rücksicht genommen. Im Vorfeld der Aktion wurden alle Hauseigentümer über die Aktion schriftlich informiert. Die insgesamt 5533 zu montierenden gravierten Schilder haben verschiedene Farben. 931 sind grün, und die Farbe bedeutet, dass der Schutzplatz sich im gleichen Haus befindet. 2783 Schilder sind rot, womit angezeigt wird, dass sich der Schutzplatz in einem Nachbargebäude

oder in einem öffentlichen Schutzraum befindet. Die 1819 gelben Schilder zeigen an, dass die Hausbewohner dem Grossschutzraum Sonnenberg zugewiesen sind.

Sollten im Zusammenhang mit der ZUPLA Fragen auftauchen, steht der Bevölkerung der Stadt Luzern eine speziell eingerichtete Info-Linie mit der Nummer 21 85 25 zur Verfügung.

Schlussübung zusammen mit Samaritern und Feuerwehr

Zivilschutz auf dem Lande

WL. Mit einem «Tag der offenen Tür» stellte sich anfangs September die Zivilschutzorganisation Birwinken TG der Bevölkerung der sechs thurgauischen Ortsgemeinden Birwinken, Andwil, Mattwil, Guntershausen, Happerswil und Klarsreuti vor. Diese Aktion bildete den Abschluss der dreitägigen Übung «Mättelibach – Zivilschutz auf dem Lande».

Etwas mehr als ein halbes Hundert Zivilschutzpflichtige beteiligten sich an der Übung, und am Schlusstag waren auch der Samariterverein Erlen und die Feuerwehr Birwinken auf dem Platz. Die Übung «Mättelibach» verfolge die beiden Ziele, den Zivilschutzpflichtigen einen interessanten Dienst zu gestalten und bei der Bevölkerung Verständnis für den Zivilschutz zu

wecken, erklärte Gemeindeammann Hermann Schenk bei der Begrüssung der Bevölkerung. Bei dieser Gelegenheit erinnerte Schenk an die doppelte Aufgabe des Zivilschutzes bei kriegerischen Ereignissen und Katastrophenlagen im Frieden. Ortschef Heinz Lemmenmeier tat einen Blick zurück. 1965 habe der Zivilschutz im Kanton Thurgau Fuss gefasst. Von 1978 bis 1982 sei die Unterstellung der Gemeinden erfolgt und ab 1984 sei die Ausbildung in den kleineren Gemeinden vorangetrieben worden. OC Heinz Lemmenmeier übernahm seine Aufgabe im Mai 1991 und im Dezember des gleichen Jahres konnte mit der Zuteilung der Schutzplätze für die Bevölkerung begonnen